



P.O. Box 119  
GJOA HAVEN, NU X0B 1J0  
TEL: (867) 360-6338  
FAX: (867) 360-6369

ᓄᓇᓂᓪ ᐃᓕᓕᓂᓪ ᑲᑎᓕᓂᓪ  
NUNAVUT WATER BOARD  
NUNAVUT IMALIRIYIN KATIMAYINGI

# Memo

**To:** DISTRIBUTION LIST  
**From:** Susie Ikkutisluk  
**Subject:** NWB5SAR0406 – 2004 Annual Report  
**Date:** April 26, 2005

Available for your information, review and comments, through the internet on our ftp site at <http://ftp.nunavut.ca> in the folder “nwb/NWB5 DEW Lines/NWB5SAR/2004 Annual/” is a copy of the 2004 Annual Report for the above license, submitted by Indian and Northern Affairs Canada. as required under their current water license, Part B, Item 1.

The NWB would like to ensure a broad thorough review is performed of all plans and reports submitted to the Board and is requesting your assistance in the review of this document and would appreciate receiving any comments and/or recommendations by **Friday, May 27, 2005**. When possible, please forward comments electronically to [licensing@nwb.nunavut.ca](mailto:licensing@nwb.nunavut.ca). Thank you.

If you have any concerns or questions, please do not hesitate to contact Dionne Filiatrault at (867) 360-6338 or by fax (867) 360-6369 or e-mail [srtech@nwb.nunavut.ca](mailto:srtech@nwb.nunavut.ca).

***Original signed by:***

---

Susie Ikkutisluk  
Licensing Trainee

## KIVALLIQ DISTRIBUTION LIST

|                 |                   |                                                                                |                |
|-----------------|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| INAC            | Natalie Plato     | <a href="mailto:platon@inac-ainc.gc.ca">platon@inac-ainc.gc.ca</a>             |                |
| NTI             | Carson Gillis     | <a href="mailto:cgillis@polarnet.ca">cgillis@polarnet.ca</a>                   | (867) 983-5624 |
| NTI             | Stefan Lopatka    | <a href="mailto:slopatka@polarnet.ca">slopatka@polarnet.ca</a>                 | (867) 983-2723 |
| NTI             | George Hakongak   | <a href="mailto:ghakongak@ntilands.com">ghakongak@ntilands.com</a>             | (867) 983-5624 |
| NTI             | Jeannie Ehaloak   | <a href="mailto:jeannie_ehaloak@ntilands.com">jeannie_ehaloak@ntilands.com</a> |                |
| NIRB            | Gladys Joudrey    | <a href="mailto:gjoudrey@nirb.nunavut.ca">gjoudrey@nirb.nunavut.ca</a>         | (867) 983-2594 |
| Kiv-IA, Lands   | Tongola Sandy     | <a href="mailto:tsandy@arctic.ca">tsandy@arctic.ca</a>                         | (867) 645-3855 |
| Kiv-IA, Lands   | Luis Manzo        | <a href="mailto:lmanzo@arctic.ca">lmanzo@arctic.ca</a>                         | (867) 645-3855 |
| NWMB            | Josee Galipeau    | <a href="mailto:jgalipeau@nwmb.com">jgalipeau@nwmb.com</a>                     | (867) 979-7785 |
| DIAND-Iqaluit   | Stephanie Hawkins | <a href="mailto:hawkinss@inac-ainc.gc.ca">hawkinss@inac-ainc.gc.ca</a>         | (867) 975-4560 |
| DIAND-Iqaluit   | Robert Eno        | <a href="mailto:enor@inac-ainc.gc.ca">enor@inac-ainc.gc.ca</a>                 | (867) 975-4585 |
| DIAND-Iqaluit   | C. Bodykevich     | <a href="mailto:bodykevichc@inac-ainc.gc.ca">bodykevichc@inac-ainc.gc.ca</a>   |                |
| DIAND-Inspector | Scott Stewart     | <a href="mailto:stewarts@inac.gc.ca">stewarts@inac.gc.ca</a>                   | (867) 979-6445 |
| DIAND-Nunavut   | Spencer Dewar     | <a href="mailto:dewars@inac-ainc.gc.ca">dewars@inac-ainc.gc.ca</a>             | (867) 979-6445 |
| DFO-Iqaluit     | Derrick Moggy     | <a href="mailto:moggyd@dfo-mpo.gc.ca">moggyd@dfo-mpo.gc.ca</a>                 | (867) 979-8039 |
| DFO-Iqaluit     | Tania Gordanier   | <a href="mailto:gordaniert@dfo-mpo.gc.ca">gordaniert@dfo-mpo.gc.ca</a>         |                |
| EC-YK           | Mike Fournier     | <a href="mailto:mike.fournier@ec.gc.ca">mike.fournier@ec.gc.ca</a>             | (867) 873-8185 |
| EC-Iqaluit      | Colette Spagnuolo | <a href="mailto:colette.spagnuolo@ec.gc.ca">colette.spagnuolo@ec.gc.ca</a>     | (867) 975-4645 |
| Kiv-Health      | Fred O'Brien      | <a href="mailto:fo'brien@gov.nu.ca">fo'brien@gov.nu.ca</a>                     | (867) 645-2409 |
| CLEY-GN         | Julie Ross        | <a href="mailto:jross@gov.nu.ca">jross@gov.nu.ca</a>                           | (867) 934-2040 |
| CGS-Kivalliq    | Bryan Purdy       | <a href="mailto:bpurdy@gov.nu.ca">bpurdy@gov.nu.ca</a>                         | (867) 645-8141 |
| CGS             | Stephen Hartman   | <a href="mailto:shartman@gov.nu.ca">shartman@gov.nu.ca</a>                     |                |
| GN              | Earle Baddaloo    | <a href="mailto:ebaddaloo@gov.nu.ca">ebaddaloo@gov.nu.ca</a>                   |                |
|                 | Gladis Lemus      | <a href="mailto:glemus@gov.nu.ca">glemus@gov.nu.ca</a>                         | (867) 975-5981 |
| GN              | Mike Atkinson     | <a href="mailto:matkinson@gov.nu.ca">matkinson@gov.nu.ca</a>                   | (867) 975-5910 |
| NWB             | Jim Wall          | <a href="mailto:tech1@nwb.nunavut.ca">tech1@nwb.nunavut.ca</a>                 |                |